

# జ్ఞాపకాలు

ఇంద్రాణీ జగ్గివన్రామ్

ఆంగ్లానువాదం

తారా జోషీ

తెలుగు అనువాదం

డి.చంద్రశేఖర రెడ్డి

ఎమెన్సన్స్

## విషయసూచిక

1. చిన్ననాటి రోజులు	13
2. అంటరానితసంతో ముఖాముఖీ	20
3. వివాహం - ఒక భోజ్యపురి గ్రామంలో జీవితం	30
4. బాబు జగ్గివన్ రామ్	40
5. విద్యాభ్యాసం, అస్సుశ్యతపై పోరాటం	51
6. రాజకీయ జీవనప్రారంభం	55
7. కమ్యూనల్ అవార్డు	60
8. రాష్ట్ర, దేశ రాజకీయాల్లో గాఢమగ్నత	66
9. పీఎరు మంత్రి వర్గం, 1937	81
10. గాంధీ సుభాసిల మధ్య విభేదాలు	95
11. జైలు నుండి ఉత్తరాలు	101
12. స్వాతంత్యం దిశగా	116
13. మళ్ళీ కారాగారంలో	124
14. దశితుల ప్రయోజనాల రక్షణలో	130
15. కేంద్ర మంత్రి వర్గంలో	137
16. మధ్యంతర ప్రభుత్వంలో కార్మికమంత్రి	141
17. స్వాతంత్యం - దేశవిభజన వ్యథ	155
18. గాంధీజీ హత్య	168
19. కార్మిక శాఖామంత్రిగా జగ్గివన్ రామ్	172
20. తొలి రిపబ్లిక్ దే - రాష్ట్రపతి ఎన్నిక	178
21. రవాణా కమ్యూనికేషన్ల శాఖామంత్రిగా	189
22. కేంద్ర రైల్వే శాఖామంత్రిగా రెండవ సాధారణ ఎన్నికల్లో ఏకగ్రీవ ఎన్నిక	196
23. కుటుంబ వ్యవహరాలు	202
24. మా కాశ్మీరు యాత్ర	212

25.	మూడవ సాధారణ ఎన్నికలు	219
26.	బైనా వంచన	225
27.	గుజరాతీలో పుణ్యస్థలాల దర్శనం	229
28.	జగ్గివన్ విద్యాభవన్	233
29.	కామరాజ్ పథకం - రాజీనామా	236
30.	పండిట్ జవహర్లాల్ నెప్రూమ్ మృతి	244
31.	కన్యాకుమారిలో కొత్తసంవత్సరం	249
32.	పాకిస్తాను దాడి	252
33.	కొత్త ప్రధానమంత్రి ఎన్నిక	257
34.	కార్బూక ఉపాధి పునరావాస మంత్రిత్వశాఖ	261
35.	జగ్గివన్ రామ్ ఘనవిజయం	264
36.	హరిత విష్ణవం	266
37.	రాష్ట్రపతి ఎన్నికలో సంఘర్షణ	279
38.	కాంగ్రెసు పార్టీలో చీలిక	287
39.	కొత్తకాంగ్రెసు అధ్యక్షుడు జగ్గివన్ రామ్	290
40.	భారత రక్షణమంత్రి	296
41.	పాట్నా సమావేశం	298
42.	కాంగ్రెసు అభండవిజయం	301
43.	మల్లీ రక్షణమంత్రి	307
44.	భారత - యుఎస్ఎస్ఆర్ సంధి	310
45.	శరణార్థుల సమస్య	312
46.	కమ్ముకుంటున్న యుద్ధమేఘాలు	314
47.	తూర్పు కమాండ్ సందర్శన	328
48.	పాకిస్తాన్ యుద్ధం	332
49.	విజయోత్సవాలు	340
50.	యుద్ధవీరులకు సన్మానం	349
51.	ఘూజీ	353
52.	తూర్పు సరిహద్దు	355

## చిన్ననాటి రోజులు

### కుటుంబమేళ్ళం

చర్చకారుల్లో ఒక ఉపకులం ధుసియాలు. బీహోరు పశ్చిమజిల్లాలు, ఉత్తర ప్రదేశ్ తూర్పు జిల్లాల్లో ధుసియాలు ఎక్కువగా ఉంటారు. జీవనోపాధి నన్యేషిస్తూ వాళ్లు దేశమంతా వ్యాపించారు. పశ్చిమాన పెషోవరు నుండి తూర్పున థాయ్లులాండ్ దాకా విదేశాల్లో కూడా వ్యాపించారు. బ్రిటిషు వాళ్లకు కాంట్రాక్టు కూలీలుగా ఆఫ్రికాకు కూడా వలస వెళ్లారు. వాళ్లు ఎక్కడికి వెళ్లినా ఆహోరం, భాష, ఆచారాల విషయంలో తమ ప్రత్యేకతను కాపాడుకున్నారు. తోలు పరిశ్రమలోనే కాక వాళ్లు వ్యవసాయంలో కూడా పనిచేశారు. కుల వివక్షాపూరితమైన హిందూ సమాజం కష్టపడి పనిచేసే ఈ జనాన్ని అస్పుశ్యులని పేరుపెట్టి దూరంగా ఉంచింది. అణచివేతకు, నిర్మల్యానికి, దౌర్జన్యానికి గురైన ఈ కులానికి అభివృద్ధి ద్వారాలన్నీ మూసుకుపోయాయి. మా పూర్వికులు ఈ ధుసియా అనే ఉపకులానికి చెందినవాళ్లు.

మా తాత అలహోబాదులోని ముల్తీగంజ్ ప్రాంతంలో నివసించేవాడు. ఆయన చాలా పేదవాడు. మానాన్న బీర్జుల్ దాన్ 1852 లో జన్మించాడు. పిల్లలమంతా ఆయన్ని బాబా అని పిలిచేవాళ్లం. తనకు చదువుకోవాలన్న అభిలాష ఉండేదనీ కాని కుటుంబ పరిస్థితులు అనుకూలించలేదనీ బాబా చేపేవాడు. దగ్గరిలోని పారశాల వెలుపల నిలబడి బడికి వెళుతున్న పిల్లలవైపు ఆశగా చూస్తున్న ఆయన్ని ఉపాధ్యాయుడు చూశాడట. ఆయన బాబాను పిలిచి బడి ఫీజుకట్టి పుస్తకాలు కొనుక్కుంచే చాలాననీ తక్కిన సహాయమంతా చేస్తాననీ చెప్పేడు. నాన్న ఒక దళ్లే వద్ద సహాయకుడిగా చేరి చేతో టోపీలు కుట్టడం నేర్చుకున్నాడు. అప్పటికి కుట్టుమిషన్లు వాడడం లేదు. బడి ఫీజుకు, పుస్తకాలకు అవసరమైన డబ్బు నాన్న ఆదాచేశాడు. ఉపాధ్యాయుడు చాలా తోడ్పడ్డాడు.

ఆ రోజుల్లో బ్రిటిషుపైన్యం స్థానిక వైద్యుల్ని నియమించుకునేది. తెలివైన భారతీయ విద్యార్థులు ఎనిమిదో తరగతి పాసయిన తర్వాత వైద్య విద్య నభ్యసించవచ్చు.